



47687/11

REPUBBLICA ITALIANA
IN NOME DEL POPOLO ITALIANO
LA CORTE SUPREMA DI CASSAZIONE
PRIMA SEZIONE PENALE

UDIENZA PUBBLICA
DEL 22/11/2011

Composta dagli Ill.mi Sigg.ri Magistrati:

Dott. UMBERTO GIORDANO

Dott. FRANCESCO MARIA SILVIO BONITO

Dott. RAFFAELE CAPOZZI

Dott. MARGHERITA CASSANO

Dott. ADRIANA CARTA

Dott. LUCIA LA POSTA

SENTENZA
- Presidente - N. 1333/2011 -
- Consigliere -
REGISTRO GENERALE
- Rel. Consigliere - N. 12621/2011
- Consigliere -
- Consigliere -

ha pronunciato la seguente

SENTENZA

sul ricorso proposto da:

1)

avverso la sentenza n. 1380/2009 TRIBUNALE di FORLI', del
08/01/2010

visti gli atti, la sentenza e il ricorso
udita in PUBBLICA UDIENZA del 22/11/2011 la relazione fatta dal
Consigliere Dott. RAFFAELE CAPOZZI.

Udito il Procuratore Generale in persona del Dott. ENRICA DELEHAYE
che ha concluso per *l'annullamento senza rinvio della sentenza*
impugnata per non aver commesso il fatto

~~Udito, per la parte civile, l'Avv~~

Udit i difensor Avv.

RITENUTO IN FATTO

1. L'imputata impugna innanzi a questa Corte per il tramite del suo difensore, che ha dedotto erronea applicazione della legge penale e motivazione illogica e carente, la sentenza dell'8 maggio 2010, con la quale il Tribunale di Forlì, dichiarati estinti altri due reati a lei contestati per intervenuta remissione di querela, l'ha condannata alla pena di € 100,00 di ammenda per il reato di cui al capo 3) della rubrica (violazione artt. 81 cpv. e 660 cod. pen.: avere arrecato ad [redacted] molestie e disturbo, avendo inserito il numero del suo telefono cellulare in un sito internet di annunci a sfondo sessuale, con conseguente ricezione, da parte della vittima, di numerose telefonate di natura molesta da parte di terzi).

2. Secondo il Tribunale l'immissione del numero telefonico della vittima in rete da parte della [redacted] aveva integrato gli estremi della contravvenzione anzidetta, sebbene il disturbo alla p.o. fosse derivato non direttamente dall'imputata, che si era limitata ad inserire un annuncio su di un sito internet, avendo ritenuto che, comunque, l'imputata era stata ben consapevole che, in tal modo, sarebbe derivato alla p.o. notevole disagio, connesso alla conoscenza da parte di un numero indeterminato di persone del numero telefonico della p.o.

3. L'imputata ha al contrario rilevato che, nella specie, non poteva ritenersi violato da parte sua l'art. 660 cod. pen., in quanto le telefonate moleste erano state effettuate nella specie alla p.o. non da essa imputata, ma da terzi in modo del tutto svincolato dalla sua volontà.

CONSIDERATO IN DIRITTO

1. Il ricorso proposto da CODA Milena è infondato.

2. Ritiene invero questa Corte che il comportamento alla medesima addebitato (avere inserito il numero del telefono cellulare della p.o., all'insaputa di quest'ultimo, in un sito internet dedito allo scambio di informazioni di carattere sessuale) integri gli estremi della contravvenzione di cui all'art. 660 cod. pen. Tale ultima norma richiede che le molestie ed il disturbo siano arrecati alla p.o. mediante l'utilizzo del telefono; il che è ben ravvisabile nella specie in esame, sebbene nessuna telefonata diretta sia stata effettuato dall'imputata nei confronti della p.o.

Si osserva invero che quest'ultima è stata contattata e molestata da terzi, i quali avevano appreso la sua utenza cellulare da un sito internet, nel quale la ricorrente aveva consapevolmente immesso detta utenza, sì che la stessa è da ritenere essere stata il tramite delle successive telefonate moleste, di cui è rimasta vittima la p.o., con conseguente ravvisabilità a carico della ricorrente di un volontario concorso nelle molestie arrecate alla p.o., ben potendo essere la medesima ritenuta quale autrice mediata di dette molestie telefoniche.

3. Tanto premesso, in ordine al ricorso, non manifestamente infondato, proposto da ~~avverso la sentenza emessa nei suoi confronti dal Tribunale di Forlì~~ in data 8 gennaio 2010, va rilevato che il reato a lei contestato al capo 3) della rubrica (art. 660 cod. pen.) è di natura contravvenzionale ed è stato accertato nei suoi confronti nel marzo 2006, sì che, per esso, è ormai trascorso il termine prescrizione, fissato in anni 4 per i reati contravvenzionali dall'art 157 primo comma, nella versione introdotta con legge 5.12.2005 n.251, applicabile alla specie, tenuto conto dell'epoca di accertamento del reato. ~~alla specie, tenuto conto dell'epoca~~ Detto termine, ai sensi dell'art. 161 comma 2 c.p., nella versione introdotta dalla citata legge n.251 del 2005, applicabile per lo stesso motivo alla ricorrente, non poteva essere prolungato, nel massimo, oltre gli anni 5; pertanto il reato anzidetto è da ritenere ormai prescritto.

4. Ai sensi dell'art. 620 primo comma lettera a) cod. proc. pen., è dato procedere all'annullamento senza rinvio della sentenza impugnata, per essere il reato ascritto alla ricorrente sub 3) estinto per intervenuta prescrizione.

P.O.M.

Annulla senza rinvio la sentenza impugnata limitatamente al capo 3) (art. 660 cod. pen.) perché il reato è estinto per prescrizione.

Così deciso il 22 novembre 2011

IL CONSIGLIERE ESTENSORE

Raffaele Agosti

IL PRESIDENTE

Stefania Falotta

**DEPOSITATA
IN CANCELLERIA**

21 DIC. 2011



IL CANCELLIERE

Stefania Falotta